

ตารางการปริวรรตอักษรอาหรับ – ไทย

วิทยาลัยอิสลามศึกษา 2535

พยัญชนะอาหรับ	คำอ่าน	พยัญชนะไทย
ا	อลีฟ	อ
ب	บอ	บ
ع	ฮัมซะฮฺ	อ. (อ์ในกรณีเป็นตัวสะกดสุดท้าย)
ت	ตอ	ต
ث	ษอ	ษ
ج	จีม	ญ (จัญ ในกรณีเป็นตัวสะกด)
ح	หออ	ห (ยกเว้น มุฮัมมัด รอฮีม เตาฮีด)
ك	คอ	ค
د	ดอล	ด
ذ	ซาล	ฎ
ر	รอ	ร
ز	ซาล	ซ
س	ซีน	ส (ยกเว้น มุซา อีซา)
ش	ซีน	ช
ص	ศอด	ศ
ض	ฎอด	ฎ
ط	ฏอ	ฏ
ظ	ซุอ	ซุ
ع	อัยนุ	อ
غ	ฆอยนุ	ฆ
ف	ฟา	ฟ
ق	กอฟ	ก
ك	กาฟ	ก

พยัญชนะอาหรับ	คำอ่าน	พยัญชนะไทย
ل	ลาม	ล
م	มีม	ม
ن	นูน	น
ه	ฮาอ์	ฮ (ในกรณีเป็นตัวสะกดใช้ ฮ)
و	วาอ์	ว
ي	ยาอ์	ย
ـ (الفتحة)		- (ในกรณีมีตัวสะกด เช่น มัรวาน อาคัม ฯ) ะ, ะาะ (อี ในกรณีมีตัวสะกด) ละสระในบางกรณี เช่น อลี บนี ฯ)
الكسرة		็
(الكمة)		ِ
(الفتحة الممدودة)		า (อ ในกรณีมีตัวสะกด เช่น อัลฟา รอบ ฯ)
الكسرة الممدودة		็
(الكمة الممدودة)		ِ
ال- الشمسية		ฮ-ตามด้วยพยัญชนะตัวแรกของคำต่อไป เช่น ฮัคคีน ฮักฎีน ฯ
ال- القمرية		ฮัล ตามด้วยคำต่อไปโดยไม่ต้องเว้นวรรค เช่น ฮัลกุรอาน ฮัลลอส ฮัลอิสลาม ฯ

ตารางการปริวรรตอักษรอาหรับ – อังกฤษ

หอสมุดรัฐสภา สหรัฐอเมริกา

พยัญชนะอาหรับ	คำอ่าน	พยัญชนะอังกฤษ
ا	อดีฟ	A
ب	บอ	B
ء	อัมชะฮุ	a, I, u
ت	ตอ	T
ث	ษอ	Th
ج	จีม	J
ح	หอ	H
خ	คอ	Kh
د	ดาด	D
ذ	ษาด	Dh
ر	รอ	R
ز	ซาด	Z
س	ซีน	S
ش	ชีน	Sh
ص	ศอด	S
ض	ฎอด	D
ط	ฏอ	T
ظ	ซอ	Z
ع	อัยนุ	'a, 'I, 'u
غ	ฆอยนุ	Gh
ف	ฟา	F
ق	กอฟ	Q
ك	กาฟ	K

พยัญชนะอาหรับ	คำอ่าน	พยัญชนะอังกฤษ
ل	ลาม	L
م	มีม	M
ن	นูน	N
و	ฮาว	W
ه	ฮาว	H
ي	ยาอ์	Y

Prince of Songkla University
Pattani Campus